

**İŞÇİLER!  
BİRLEŞELİM**

# Türkiyede Kurtuluş



ALMANYADAKI TÜRKİYELİ İŞÇİLERİN GAZETESİ sayı 21

## HÜKÜMET PARA BASIYOR

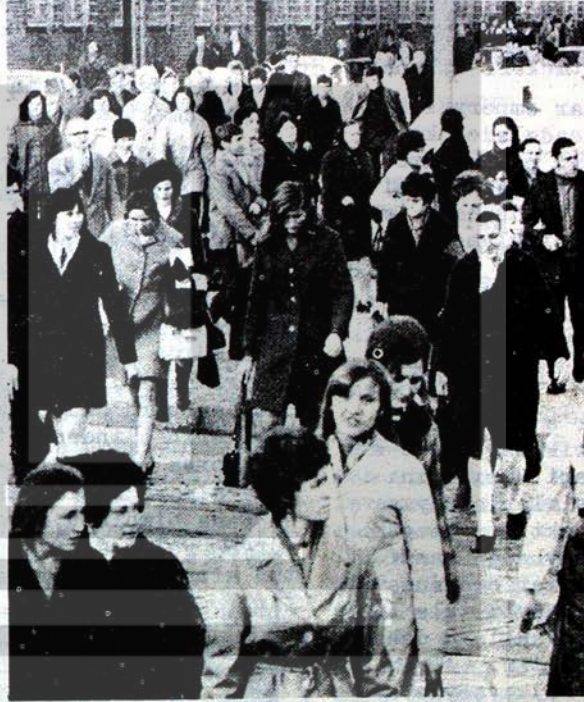
Üç ay evvel, Demirel hükümeti Türk Lirasının değerini düşürmüştü. Paranın değerinin düşmesinden en fazla zarar görenler, eski ücretleri ile çalışmak mecburiyetinde tutulmak istenen işçiler, mahsullerini eski fiyatla tüccarlara kaptıran köylüler, ve sa bit gelirli memurlar olmuşlardır. Paranın düşmesi, fiyat artışlarını daha da arttırmıştır.

Türkiyeli işçilerin ücretlerini arttırmak için, sendikalar yoluyla yaptıkları mücadeleler, patron uşağı polis tarafından kanlı bir şekilde bastırılmak istenmekte, bu ise, işçilerin mücadele azmini daha da yükseltmektedir. İşçilerin mücadeleleri yanında köylüler de, mahsullerinin yok pahasına ellerinden alınmasına karşı büyük mitingler ve yürüyüşlerle protestoda bulunmakta, hükümetten zirai kredilerin adil dağıtılmasını ve ziraat için gerekli araçların ve sun'i gübrenin daha ucuza ellerine geçmesini talep etmektedirler. Aldıkları maaşlarla geçinemez durumda olan memurlar da, Sendikalar yoluyla maaşlarının arttırılması için mücadelelere geçmişlerdir. Memurları uyutmak için Personel Kanunu adı altında çıkartılan kanun, milletvekilleri başta, yüksek devlet memurları, profesör ve generallere yaramış, yüklü maaşları daha da yükseltmiş, bunun dışında kalan memurlara hiçbir şey vermemiştir.

A.P. hükümeti, memur kitlelerini aldatmak ve devlet organlarının kilit noktalarına yerleştirdiği adamlarının maaşlarını yükseltmek için çıkarttığı Personel Kanunu ile Bütçe 8 Milyar açık daha yüklemiştir.

devamı sayfa 2.de

## ALMANYADA İŞSİZLİK



Devlet Reisi Cevdet Sunay, çalışma bakanı Seyfi Öztürk Almanya'da Turist işçilerin affedileceğini Köln radyosu ve basınla kamu oyuna duyurmuşlardı. Fakat bu Alman resmi makamları tarafından yalanlanmıştır.

Şimdi de dış işleri bakanı I.Sabri Çağlayangil "Müşterek pazara, Türkiyeli işçiler Avrupa ülkelerinde çalışabilirler diye giriyoruz" yalanını eklemiştir. Bu haber Köln radyosundan yayınlanmıştır.

Dış işleri bakanı, Türkiyeli Tekelci kapitalistlere ve ortakları Emperyalistlere tatlı karlar sağlayacak ve Türkiye'nin sanayisini yok edip (işsizlik içinde olan) Türkiyeli işçi ve emekçi yığınlarını tamamen işsiz ve aç bırakacak olan ORTAK PAZAR'ı şirin göstermek için, bu yalanı boş yere söylemiştir.

Federal Almanya ve Batı Berlin'de, öteki kapitalist ülkelerde olduğu gibi Ekonomik krizin eşliğindedir. Bir çok fabrika yarım iş günü çalışmaya başlamış olup peyderpey işçi çıkarmalara başlamıştır. Federal Almanya ve Batı Berlin'de çalışmakta olan Türkiye'li işçiler bunları yaşamakta ve görmektedirler. Dış işleri bakanının bu yalanı balon gibi sönecektir.

### AEG - TELEFUNKEN

Batı Berlinde AEG/Telefunken Aralık ve Ocak ayları içinde üretimi azaltacaktır. Bunun sonunda 5000 işçinin ücretleri yüzde 30 düşecektir. Yüzlerce işçi işten çıkarılacaktır.

Haber fabrika içinde bomba  
devamı sayfa 7.de

## ORTAK PAZAR

23 Kasım Salı günü, Dışişleri Bakanı Çağlayangil, Brüksel'de, Türkiye'nin Ortak Pazar üyeliğine geçiş dönemi ile ilgili protokolu imzaladı.

Ortak Pazar'a üye olmak ne demektir? Ortak Pazara üye olmak, demek, gümrüklerini diğer Ortak Pazar üyesi ülkelere rin tüccarlarına açmak, onların mallarını gümrüksüz sokmalarına müsaade etmek demektir. Türkiye gibi sanayice geri kalmış bir ülke için, bu yerli sanayinin ve yerli küçük işyerlerinin ölümü demektir. Çünkü yerli sanayicilerin, küçük esnafın, zanaatkarların dev Avrupa tekelleri ile rekabet etmeleri imkansızdır.

Bugüne kadar emperyalistlere karşı mücadeleden kaçınan orta sanayi patronları, bu yeni durum karşısında aialamışlardır. Bu durumda emperyalizm'i desteklemek, onlar için de intihar demektir.

Emperyalizm'in Türkiye küçük ve orta burjuvazisine yar olmayacağı artık bu kişilerin de KAFASINA DANK ETMİŞ MİDİR?

Ortak Pazar'a girdiğimiz taktirde, fabrikalar iflas edecek, işyerleri kapılarını kapatacak, işsizlerin sayısı sür'atle artacaktır. Tezgahını dükkanını kaybeden esnaf da bu işsizler ordusuna katılacaktır. Böylelikle emekçi halkın yoksulluğu daha da katmerleşecektir. AP'li politikacılar halkı şöyle avutmaktadır: "İşsizlik artarsa artsın, işsizlerimiz Avrupa'ya gidip orada iş bulur. Nasıl olsa artık Ortak Pazar üyesi değil miyiz?"

Fakat, bu büyük bir YALAN dır. Türkiye'nin geçiş dönemi bitirip, Ortak Pazar'a tam üye olması ancak 6 yıl sonra gerçekleşecektir. Bu süre içinde, işçilerin dışarı

devamı sayfa 7.de

## TÜRK LIRASI DÜŞÜYOR

bağ tarafı say.1

Paranın değerini düşürmekle emperyalist ülkelerden daha fazla borç koparacağını sanan AP. hükümeti, umduğunu bulamayınca, Aralık memur maaşlarını dağıtabilmek için 3 Milyar Lira parayı Merkez Bankasında bastırmıştır.

Karşılığı olmayan bu 3 Milyar Liranın piyasaya sürülmesiyle, Türk Lirasının değeri daha da düşecek, pahalılıkta aynı oranda artacaktır.

## KÜLTÜR SARAYI

Türlü türlü yolsuzluklarla 23 yılda 120 Milyon Lira sarfedilerek yapılmış olan Kültür Sarayı, çıkan bir yangın sonunda, bir kaç saat içinde yanıp kül olmuştur.

Yangına karşı otomatik alarmların tertibatıyla donatılmış olan binada, bu tertibatın çalışmaması, yangının kısa zamanda yayılmasına sebep olmuştur.

Emekçi düşmanlığıyla tanınmış çevreler, aralarında bulunan suçluları adalete teslim edeceklerine, solcu güçlerin yangında parmağı bulunduğu iftirasını halk arasında yaymaya çalışmaktadırlar.

## TÜTÜN VURGUNU

1970 Ege tütün rekoltesi 118 Bin ton olarak hesaplanmış ve bununla ilgili resmi bir açıklama yapılmıştır. Ancak alıcı tütün piyasası daha açılmadığı halde, tüccarlar daha önceden borçlandırdıkları üreticilerin elinden tütünlerini karaborsa piyasasında yok pahasına almaya başlamışlardır.

Daha şimdiden, üreticiden, vurgun yoluyla 30 bin ton tütün alındığı tesbit edilmiştir.

## ESKİŞEHİR

Borç içinde olan Eskişehir köylüleri, Teknik Ziraat Müdürlüğünün getirdiği tohumluk buldayı alamamaktadırlar.

Geçen yıl ürüm alamadıkları için banka ve faizcilere borçları olan köylüler, bu yüzden icraya verilmiş ve birçok köylü ailesinin ziraat aletlerine ve topraklarına haciz konmuştur. Teknik Ziraat Müdürlüğünün getirdiği 3 Bin Ton tohumluk buğdayın sadece 1500 tonu borcu olmayan veya kredi alabilen köylü aileleri tarafından satın alınabilmiştir.

Ekim yapamayan binlerce köylü ailesi, banka borçlarının ertelenmesi için Tarım Bakanlığına başvurmuşlardır.

## TATLI KÂRLAR

Yabancı sermaye, üç sene içinde Türkiye'ye 280 Milyon 261 Bin Lira yatırım yapılarak gene üç sene içinde, 238 Milyon 104 Bin Lira kârı yurt dışına transfer etmiştir.

Memlekette işçi, köylü, ve diğer emekçiler, işsizlik ve hayat pahalılığından bunalımlara düşmüşken, yabancı kapitalistler ve onların türk ortakları, tatlı, tatlı, milyonlar vurmakta devam etmektedirler.



## DOĞU HALKINA ZULÜM

Diyarbakırda tifodan 18 çocuk ölmüştür. Fakat burjuvaların sağlık bakanı V.A. Özkan "Doğu Anadolu'da tifo salgını yoktur." diyerek aşının yapılmasını önlemiştir. Böylece burjuvazi Doğu Anadolu halkına karşı işlediği cinayetlere bir yenisini eklemiştir. Anadolu emekçileri bu cinayetlerin hesabını soracaktır.

# İŞÇİ HAREKETLERİ Direniş • Grev • İşgaller

## Y.S.E

Muğla bölgesi Yol, Su, Elektrik işçileri, aylardır ücretlerini alamadıkları ve bu yüzden aç olmaları nedeniyle greve gitmişlerdir.

Muğla valisinin emriyle muayene ettirilen işçilerin aç oldukları, Hükümet doktoru tarafından tesbit edilmiş, "Evet işçiler açtır, bu durumda çalışamazlar" raporu verilmiştir.

Devletin tüm kurum ve kademelerinde, Demirel ve avanesi adına Milyarlık yolsuzluklar yapılırken, YSE şimdi işçilere 8 Milyon borçludur.

## OLEYİS

Oleyis Sendikasının Yüksek Öğrenim Kredi ve Yurtlar Kurumunda çalışan 860 işçi adına başlattığı grev, başarıyla sonuçlandırılmıştır. İşveren, işçilerin tartışmasız işçi statüsüne tabi olmaları şartını kabul etmek, ve günde 12 Liralık ücret zammını vermek zorunda kalmıştır.

## BEREC

Istanbulda Berek Pil fabrikası patronu, DISK'e bağlı Maden İş sendikası temsilcisini işten çıkarınca, fabrikanın 1000 işçisi oturma grevine geçerek, temsilci arkadaşları tekrar işe alınacağına kadarda sürdürmüşlerdir.

İşçiler, yakın zamana kadar Türk-İş'in kendilerini patrona sattığını, fakat artık Türk-İş'in maskesinin düştüğünü, ve artık DISK içinde örgütlenmiş bu lunduklarını söylemişlerdir.

## YTONG

Türkiye Ytong Sanayii Anonim Şirketi'nin bir fabrikasında çalışan 250 işçi, işveren'in songünlerde aralıksız işçi çikarılması karşısında, fabrikayı işgal etmişlerdir. İşçiler, çıkartılan arkadaşları tekrar işe alınacağına kadar işgali devam ettireceklerdir.

## BURSA

Bursa'da Vehbi Koç Holding ve Fiat tekelci firmalarının ortaklaşa kurdukları Fiat-Oto Fabrikasında çalışan 250 işçi oturma grevine geçmişlerdir.

Bu direnişin sebebi, sendikacı işçilerin firma tarafından işten atılmalarıdır.



İŞÇİYE KALKAN ELLER KIRILACAKTIR

## TÜRKİYE'DEKİ AMERİKA TARSUS

Amerika bir süre önce Çiğli Hava Üssünü boşaltıp Türk Hava Kuvvetlerine devretmişti. Ancak bilindiği gibi, Akdenizdeki Amerikan 6.Filosunun emperyalist baskı ve saldırısını önlemek, ve İsrail saldırılarıyla rına karşı Arap halklarını desteklemek için Sovyetler Birliği kendi filosunu güçlendirince, Amerikan 6.Filosu etkisiz durumda kalmıştır.

Amerika bu kez, Çiğlide bir Deniz Üssü kuracağını, ve ilk elde burada 2500 asker bulunduracağını bildirmiştir.

Tarsus Beyaz Çimento Fabrikaında çalışan 165 işçi, 2 yıldır aylıklarını alamamaları nedeniyle fabrikayı işgal etmişlerdir.

İşçiler, "İşveren çeşitli vaatlerle bizi 2 yıldır perişan etmiştir. Herbirimizin işverende en azından 5000 Lira alacağımız vardır. İlgililer gelip bordroları bir kontrol etsinler. Görecekle ri durum vicdanlarını sızlatacaktır." demişler, ve tüm aylıklarını alacağına kadar işgale devam edeceklerini bildirmişlerdir.

## MERSİN

Mersin -Ataş rafinerisinde çalışan işçiler de oturma grevine geçmişlerdir. Sendika temsilcilerinin işlerini son verilmesi işçileri direnişe geçirmiştir. İşçiler, işten çıkartılan temsilci arkadaşları tekrar işe alınacağına kadar direnişlerini devam ettireceklerdir.

## Grev

Sirkeciye Yeni Bahçeli Lokanta da çalışan, Oleyis Sendikasına üye 40 işçi greve geçmiştir.

Grev gerekçesi, günde 16 saat çalışılması, haftalık ve yıllık izin verilmemesi, ve mesailerin ödenmemesidir.

## MADEN İŞ

DISK'e bağlı Maden-İş Sendikasının, Türk Demir Döküm Fabrikasında çalışan 2200 işçi adına sürdürdüğü toplu sözleşme sendikasının zaferi ile sonuçlanmış, işçiler istedikleri bütün hakları işverenden koparmışlardır.

**T.KURTULUŞ  
ŞEKER  
BAYRAMINIZI  
KUTLAR**

# NEDEN ALMANYA'YA GELDİLER ?

## BİZE SORUN

Kıymetli Türkiyede Kurtuluş Okuyucuları,

Türkiyedeki bozuk düzenin fakir halk üzerindeki baskıları, günden güne artmaktadır. Öğretmeni, polisi, memuru, işçisi köylüsü, yabancı diyarlara kaçışmaktadır.

Kanuni yollarla işçi olarak gelmiş, ve işçi olarak gönderdiği ailesinin arkasından "İşçi ailesi" olarak yurt dışına çıkmış, veyahut da neyi var ne si yok satıp savmış, borç harç da alarak turist diye buralara gelmiş, çalışma olanakları arayan tüm Türkiyeli kardeşlerimi zin birçok müşkülleri olduğuda muhakkaktır.

Hele şu günlerde, almanyaya saracak olan işsizlik, bu işsizlik nedeni ile kaçak bir iş bile bulamayan işçi aileleri, ve polisi her gördükleri yerde suçlu gibi kaçışan, aslında tek istediği ise, namuslu emeği ile geçinmek olan turist işçiler, önümüzdeki günlerde büyük zorluklarla karşılaşacaklardır.

Yabancı bir ülkedeyiz. Dil bilmeyiz, yol bilmeyiz, hergün karşımıza birçok güçlük çıkar, hafta yedi gün sekiz aklımızdan çıkmayan bir çok sorularımız vardır.

Almanlar bizi atabilirler mi?

Turist işçiler işçi olacaklar mı?

İşçi ailelerine iş verilmesi midir?

Çocuğuma nasıl yuva bulabilirim?

Patron işten atarsa ne yapabilirim?

Bunlara ve buna benzer yüzlerce irili ufaklı soruya bize sorun.

İşçi kardeş, içinde bulunduğun bu zor durumda seni en iyi aydınlatacak, derterine en doğru çözüm yolunu getirecek cevabı, "Bize Sorun sütununda bulacaksınız.

Sorularınızı bize sorun, mektuplarınızı bekliyoruz.

T.Kurtuluş

Adres: "BİZE SORUN"

Türkiyede Kurtuluş

1 Berlin 21

Bandel Straße 1

Kardeşler !

Türkiye'de hepimiz ekme paramız için birer iş veya birer tezgah sahibi olmaya çalışıyorduk. Fakat, kapitalist düzenin temel taşı olan, işçiyi, emekçiyi sömür ve hasmını iflâs ettir politikası çoğumuzu işsiz, tezgah sahibini tezgâhsız kodu. Sizlere tezgahını kaybedip buralara ekme parası kazanmaya gelmiş bir arkadaşın mektubunu daha yayınlıyoz.

## TEZGÂHINI KAYBEDEN ZANAATKÂRLAR

### KUNDURACI: MESUT KAYA

Babam 1962 yılında öldüğünde, içinde 4 işçinin çalıştığı bir Kunduracı dükkanı miras olarak bana kaldı. Ben, babamın eli altında yetişmiş iyi bir kalfa idim. Bu bakımdan dükkânı çekip çevirmek benim için zor olmadı. Ancak pahalılık nedeniyle her yeni mevsime girerken fiyatları arttırmak zorunda kalıyorduk. Bu seferde iş azalıyordu. Bu nedenle işçinin birini çıkartıp üç kişi çalışmaya başladık. Üçüncü yılın sonunda dükkanda iki kişiye inmek zorunda kaldık. Deri, kösele ve diğer malzemelere iki, üç ayda bir aralıksız zam geliyordu. Gece gündüz çalışıyordum fakat evin geçimini bir türlü denk getiremiyordum. Evden bana dükkânı babam gibi işletmeyi beceremediğimi söyleyip duruyorlardı. Bir süre ben de aynı şeyi düşündüm. Fakat bir gün İstanbul'dan gelen bir meslektaşın söyledikleri aklımı başımdan aldı. Daha doğrusu aklımı başıma getirdi. Arkadaş, İstanbul'da dükkân sahibi kunduracı kalmadığını, usta, kalfa herkezin Tüccara, yani kundura mağazalarına

çalıştıklarını, İstanbul, İzmir tüccarının kurdukları birkaç ayakkabı fabrikasının faaliyete başlamasından sonra aynı şeyin Anadolu esnafının da başına geleceğini söylüyordu. Gerçekten birkaç yıl öncesine kadar şehrimizde hiç ayakkabı mağazası yokken, şimdi ayakkabı mağazalarının sayısı sekiz dokuzu bulmuştu.

Arkadaşın iddia ettiği şeylerin gerçekleşmesi pek uzun sürmedi. 1968 - 1969 yıllarında şehrimizde sekiz, on kunduracı dışında, bende dahil herkez dükkânını kapadı. Bu geriye kalanlar da doğrudan müşteriye değil mağaza sahibi tüccarlara iş yapıyorlardı. Yani işçilik yapıyorlardı. Dükkânlarını kapayanlarda ya fabrika kapılarında ya da büyük şehirlerde iş aramaya çıktılar.

Bunlardan biri olarak ben de 1969 da dükkânımı kapayıp karımı Almanya'ya işçi olarak gönderdim. Ve girdiğim dokuma fabrikasında 9 ay çalıştıktan sonra karımın yaptığı istek sonucu Almanya'ya geldim. Niyetim burada kalmak ve geri dönmek.

## İşçinin Sözlüğü

### Demokratik Merkezîyetçilik

Demokratik merkezîyetçilik, sosyalist örgütlerin yönetim şeklidir. Demokratik merkezîyetçiliğin temel, örgütün her üyesinin örgüt çalışmalarının başarılı olmasından kendini sorumlu hissetmesi ve bunun için aktif olarak çalışmasıdır. Bu yüzden örgütteki her üye mutlaka örgütün bir organı veya komitesinde aktif olarak çalışır. Bütün komiteler kendi çalışma alanında geniş yetki sahibidir. Kendi kararlarıyla

la yeni faaliyetlere girişmek, yeni adımlar atmak bütün komitelerin görevidir. Komiteler, faaliyetleri hakkında üst organlara belirli aralıklarla etraflı raporlar verirler. Üst organlar komiteleri denetler ve alacakları kararlarla onları yönetirler. Ayrıca, komitelerin kendi çalışma alanlarındaki ayrı ayrı faaliyetlerinin, örgütün genel çalışmalarını ile sıkı şekilde bağlı olmasını sağlarlar.

(ikinci kısmı gelecek sayıda)



## TURIST ve BAKAN!

Turist dyince akla, sözlüklerdeki anlam gelir hemen, "Zevki keyfi, ve görgüsü için başka memleketlere giden, gezen kim se."

Hele bugün, hele bu seneler turist deyince, gözümüzün önu ne gurbet ellerde ömür törpüleyen, Avrupa pazarlarında sa tılan, sömürülen, kovalanan, kurşunlanan vatandaşlarımız gelir... Aklıma gelmiş ken sorayım; hem de öğrenmiş olurum. Biliyorsunuz, bizim bir de Turizm Bakanı'mız var. Bu ne Bakanı acaba? Bizim emeçi turistlerin bakanı mı, yoksa sahiçi turistlerin bakanı mı... Eğer bizimkilerin bakanı ise, baksın bunlara biraz be!. Hiç olmadı gözlerin len baksın!.

Turist(!) Hüseyin Ay, Berlinde Heibus inşaat firmasında, boğazı tokluguna çalışıyor. 28-9-1970 günü, saat se kiz buçukta, parmaklarını bıçkı makinasına kaptırıp kestiriyor. Baygın yere düşerken, başını taşlara çarpıp, harpten çıkmışa dönüyor. Ve Berlin 45, Königsbergerstr. 36 adaki Königswarder hastanesine Durchgangsartz Dr. med. Rinok e götürüyorlar, turist(!) Hüseyin Ay kardeşimizi.

Parmakları kesilen, başı karpuz gibi yarılan bir kaza zede, hastanede kaç gün kalır dersiniz? Hüseyin Ay, 2 saat sonra, ensesinden tutulup atılmış kedi yavrusu misali, limon gibi olmuş rengiyle, tekrar getirilip inşaat sahasına bırakılmıştır.

Heey be!. Ah be!. Ah'la, Vah'la düzelmez bu iş, tanımamız lazım dostumuzu düşmanımızı artık. Emekçi sınıfının dostu, emekçi sınıfıdır, yani İşçi ve Köylü. İşçi ve Köylü iktidarı kurulmadıktan sonra, bu ah'lar vah'lar valahi eksik olmaz. Olsaydı, şimdidek olurdu.

Sözümüz, Bakanlık, Makamlık koltuklarından başka bir şey düşünmeyen, vicdanları paslanmışlara değil, sınıfının insanları yüce EMEKCILER'e.. Emekçilere kem gözle bakanlara da kocaman bir yuuh!...

Insaat İscisi  
Murat Erike

## SATILIK İŞÇİ

1 Yaşım onüç idi ilk okul bitti  
Babam, anam dedi, bizimki yetti  
Senin emsallerin gurbete gitti  
Bakamıyacağız kendine bak dediler

2

Tam onüç yaşında gurbete çıktım  
El açtım zalime boynumu büktüm  
Sormayın doslarım neler çektim  
İsmim yoktu, çırak uşak dediler

4

Tam otuz ay hizmet ettik vatana  
İt, eşşek olarak baba ve ana  
Az çok orda karnım doyardı ama  
Otuz ay dolunca çek git dediler

6

Yalan doslar vurduk baltayı taşla  
Bakin daha neler geliyor başa  
Ve bir köle gibi satıldık dışa  
Yolunmaya at imzayı dediler

On dokuzla yigirminin arası  
Geldi bize askerliğin sırası  
Bilmiyordum nasıl yerdi orası  
Orda parasızdır ekmeç dediler

3

5

Tekrar aynı yerden yollara düştük  
Üç gün doyduk ise yedi gün açtık  
Adam satılan bir pazardan geçtik  
Çok paraya insan burda dediler

7

Yıllardır hep böyle ezdiler bizi  
Amma işçi doslar açtılar gözü  
OKSÜZ çağırıyor savaşa sizi  
Dünya işçileri böyle dediler

AŞIK ÖKSÜZ HASAN

## SAVAŞIMIZ HAK ALMAK

Türkiye'de 30 yıldır aç kaldım, susuz gezdim. Fakat daha fazla tahammül edemez durumda kaldım. Avrupa, Avrupa dediler para içinde yüzersin, kabartan kabartana oldu.

Bence borç harç ettim, bahçıvan olarak çiçek bahçelerinde çiçek yetiştirmek için Batı Berline geldim. İşbaşı ettim, çiçek bahçelerini rüyamda dahi görmedim. Yağmur yağdı, yollarda asvalt döktüm, taş kır - dım. 6 kişi bir odada kaldım. Hepsine razı oldum. Sabahleyin saat 4 te uyandım. Bir saat va sıt ile (5-8-1970 günü) iş yerine gittim. Saat 6 da işbaşı ederek akşam saat 5 e kadar çalıştım. Paydos ettim mayster bana 9 saat çalıştı gösterdi. "Herr mayster ben 10 saat çalıştım, diğer arkadaşlarla beraberdim neden bana bir saat eksik yazdın". Mayster bana bozuk çaldı ve şefe telefon etti, şef hemen o gün benim çıkı

şımı verdi. Kafam bozuldu kontratlıydım, evim de yoktu. Şaşmış kalmıştım. Mücadele etmek artık borç oldu, Avukat tuttum mahkemeye verdim. 3 defa tercüman getirdi şef, benim hayımdan (yurttan) kalmamam için. Bende "bildiğiniz yere gidin benim mahkemem bitmedikten sonra bir yere ayrılmam". 3 ay 21 gün süren mahkeme zamanı sonunda mahkemeyi kazandım. Mahkeme masraflarını şef ödedi, 3 ay 21 gün sırt üstü yattım o paraları da ödedi, yine aynı işte işbaşı ettim çalışıyorum Benim durumuma bir çok arkadaşlar düşüyor. Kimseye göz yummayalım, birleşelim tek olmalıyız, bunu anladım. Bu mücadeleyi de bir kaç arkadaşın verdiği fikir ve kuvvetle kazandım. Benim hayatımda bu bir dönüm noktası olmuştur.

Savaşımız, hak almak.

HIKMET EROL

**EMEK** AYLIK DERGI  
HAFTALIK DERGI

**KURTULUŞ YOLU**

SÖLEYMAN SIRRI SOK. 2/8 YENİŞEHİR ANKARA

5



# TÜRKİYE İŞÇİ PARTİSİ DİYOR Kİ

## Köylüye Toprak Herkese iş



### DEVRİMCİ GENÇLİK

Türkiye gençlerinin emperyalizme karşı direnişini, Burjuva hükümeti, bir yandan polis gücü, bir yandan da faşist komandolarla ezmeye çalışmaktadır. Emperyalizmin diğer bir taktiği de, devrimci gençler arasına casuslar sokarak onları sapık davranışlara kışkırtmak olmaktadır. CHP de dahil, bütün burjuva partileri, gençlerin devrimci hareketlerine karşı çıkmışlardır. Devrimci gençliği destekleyen tek parti, Türkiye İşçi Partisi olmuştur. TIP Genel Sekreteri Saban Erik'in bu konuda basına demeci yayınlıyoruz.

"Toplumsal olayları derinlemesine inceleme gereği vardır. Gençlik olaylarının öz sebebi ve ana kaynağı, içinde bulunduğumuz bozuk düzendir. Çünkü, bir ülkenin meseleleri kendi bünye yapısından doğar. Aşıkardır ki, ülkemiz, halkın yararına olmayan bir idare altındadır. Milletçe çektiğimiz bütün acılar ve sıkıntılar bundandır.

Sosyal gelişim kanunları gereğince, halkı ezen düzenlerde ergeç halk kurtuluş hareketleri başlar. Bu, katiyen kaçınılmaz bir keyfiyettir. Nitekim, gayet tabii olarak, devrimci hareket zamanla Türkiye'yi de sarmıştır.

Ne var ki, bugün için Türkiye'nin kaderine hükmeden egemen sınıflar, bir türlü bu tarihi gelişimi kabule yanaşmamaktadırlar. Açaktır ki bu tutumları, her şeye rağmen kendi çıkarlarını sürdürmek hırslarından ileri gelmektedir. Bu itibarla, devrimci harekete karşı çok ilkel, çok kaba, çok bayagi tertiplere girişmektedirler.

Bu tertiplerden biri de, ilerici gençlik hareketini kendi hedefinden saptırmaktır. Bunun için ilerici gençliğin karşıısına çağdaş düşüncelerle şartlandırılmış gençlik çıkarılmaktadır. Böylece gençlik hareketleri, öğrencileri birbirine kırdırma hareketi haline dönüştürülmektedir. Gençlik olaylarının iğyüzü budur. Yani bu düzen, kendi kötülüklerini sürdürmek için böylesine kötülükler yaratmaktadır. Gerçek budur.

Önemle isaret etmek isteriz ki, egemen sınıflar, dünyanın dönüşüne uymak ve haliyle toplumsal gelişmeleri kabul etmek zorundadırlar. Aksi halde zor zoru doğuracaktır ve bugünkü sosyal patlamalar büyüdükçe büyüyecektir.

Açıkça belli olmaktadır ki, iktidar, öğrenci hareketlerini kasten ajanları vasıtasıyla hedefinden saptırarak ve kendi eliyle yarattığı anarşiden yararlanarak, demokratik ortamı tasfiyeye niyetlenmiş bulunmaktadır. Hemen belirtelim ki, tasarlanan bu oyun tutmayacak, tarihin tekerleği tersine dönmeyecektir. Türkiye devrimci hareketi egemen sınıfların ve onların siyasi iktidarlarının kamplarında asrak hedefine ulaşacaktır.

Gençlere gelince, devrimci yönde mücadele etmek gençlerin hakları ve görevleridir. Ancak, gençler, kendilerini yanlış yollara çekmeğe çalışacak olan provokatörlerden ve tutarsızlığa sürükleyecek olan hesapsız telkinlerden kaçınmasını da bilmelidirler. Gençler, herhalde, devrimci mücadelenin kitlelere malolması için, eylemlerini ciddi bir sorumluluk duygusu içinde ve politik örgüt doğrultusunda yürütmek zorundadırlar."

### ENGELS 150 YAŞINDA

28 Kasım, büyük devrimci Friedrich Engels'in 150. doğum günüdür. Engels, Karl Marks'ın yakın arkadaşı ve yardımcısıdır. Engels sosyalizm'i hayal olmaksızın çıkarıp bilim haline getiren çalışmalarıyla da devrimci işçi hareketine en güçlü silahlarından birini vermiştir.

1917 Ekim Devrimi, Sovyetler Birliğinde sosyalizmin kurulması, ve bugün bütün dünya da ve bütün şiddetiyle sürmekte olan sosyalizm ile emperyalizm arasındaki sınıf kavgası Engelsin teori ve görüşlerinin devrimci ve bilimsel niteliklerini doğrulamaktadır.

### ORTAK PAZAR

Türkiye İşçi Partisi Basın Bürosu, Ortak Pazar konusunda aşağıdaki bülteni yayınlamıştır.

"Bugün, Demirel hükümeti, Türkiye'nin bağımlılık sürecini daha da hızlandıracak olan Ortak Pazar'a "Geçiş Dönemi"ne giriş protokolunu imzalayacaktır.

Türkiye'nin Ortak Pazar'a girişi, işçi ve diğer emekçi halkı yığınlarının isteği dışında, sömürücü hakim sınıfların Avrupa burjuvasisiyle bütünleşme isteği doğrultusunda ve kendi inisiyatifleri ile olmaktadır.

Esasen, ülkemizde gerçek bir kalkınmayı başaramayan ve bundan böyle de başaramayacak olan yerli semayedar sınıflar ve onların siyasi iktidarı, Amerikan sermayesiyle bütünleşme sürecinin yanısıra, yeni bir umut kapısı olarak Ortak Pazar'a girmek ve bu kez de Avrupa sermayesi ile bütünleşmek istemektedir. Böylece, ekonomimiz, yabancı sermaye tekelinin çıkarları doğrultusunda çarpık bir hale gelecektir.

Oysa, ne Amerikan sermayesi ne de Avrupa sermayesi ile bütünleşmek, Türkiye'nin gerçek kurtuluşunu sağlayamayacaktır. Tersine, Nato ikili anlaşmalar Üsler, Petrol ve Yabancı Sermaye Kanunu yoluyla, büyük ölçüde gölgelemiş siyasal bağımsızlığımız, Ortak Pazar'a girmekle zedelenmiş olacaktır.

Ortak Pazar'a girmekle, meleketimizin başına gelecek bütün musibetten, uluslararası tekelleci semayeye karşı daima teslimiyetçi bir politika izlemiş olan semayedar sınıflar ve onların temsilcisi Adalet Partisi iktidarı sorumlu olacaktır.

Türkiye'nin kalkınması ve bağımsızlığı, Amerika ya da Avrupa sermayesi ile bütünleşmek değil, işçi sınıfının ve diğer emekçi yığınların iktidara gelmesiyle, yani sosyalist bir düzene geçmekle sağlanıp teminat altına alınabilir. Türkiye için, tek kurtuluş yolu budur.

## TTO

22.11.1970 Pazar günü Federal Alamanya N.D.R. televizyonu Berlin T.T.O. yönetim kurulu ve üyeleri ile bir toplantı yapmıştır. Toplantıda, N.D.R. televizyonunun hazırladığı "Türkiyeli Turist İşçiler" adlı program üzerinde tartışılmıştır.

T.T.O. başkanı İlhan Bayer "Türkiyede işsiz bırakılan ve ekme parasını kazanmak için varını yoğunu satıp, borç harç ederek yurt dışına çıkmak mecburiyetinde kalan Türkiyeli işçilerin, serbest çalışabilmesine müsaade edilmesini talep etmiş ve T.T.O. olarak bu vatandaşlarımızın problemlerinin halli için mücadele edileceğini açıklamıştır.

## ALMANYADA İSSİZLİK

baş tarafı say.1.de gibi patlamıştır. Patronlar, mallarını satamadıkları ve fazla kar elde edemedikleri için bu çareye başvurduklarını itiraf etmişlerdir. Ayrıca Batı Berlinde DIAG, Loewe, Philips Bogen ve Bosch firmaları, yıl başından önce, göze batmasın diye küçük guruplar halinde işçilere çıkış vermeye başlamışlardır. Stolzenberg firması ise, iflas ederek 1971 baharında fabrikayı kapatacağını bildirmiştir. Batı Almanyada ise binlerce işçi patronların karı azalmasını diye kısa süreli çalışmaya zorlanmıştır. Bu haberler bir kere daha gösteriyor ki işçi sınıfı ile kapitalist sınıfın çıkarı uyumsuz bir zıtlık içindedir.

İşçi sınıfı birleşip kendi partisinin öncülüğünde ekonomik ve politik savaşını verecek kendi iktidarını kuruncaya kadar, sömürülmesi devam edecektir.

## HOECHST-AG

Hoechst -AG, Standard Metall-Werke, Salamander ayakkabı fabrikası gibi Batı Almanyanın birçok teknelci firmaları, yaklaşan iktisadi krizi önlemek için işyerlerinde "kısa süreli çalışma sistemini" uygulamaya başlamışlardır. İşsizliği gizli işsizlik şeklinde örtmeye çalışan kapitalistler ve onların hükümeti, ne kadar uğraşırlarsa uğraşsınlar kapitalizmin çökmesine

## BERLİN

Berlin Türk Öğrenci Birliği (B.T.Ö.B) geçen hafta, Berlin'e yeni gelen öğrencilerle bir toplantı yapmıştır. Toplantıda ülkemizin eğitim sorunları üzerinde konuşulmuştur.

Toplantı sonunda ortaya çıkan fikirler özetle şöyledir: Kapitalistler, kar makinalarının çarklarını çevirecek elemanlar yetiştirmeyi hedef tutarlar. Ülkenin eğitim sisteminde de bu gayeye hizmet edecek şekilde düzenlerler. Bunun sonucu da bütün eğitimcilerinin dar gelirli vatandaşlara kapanmasıdır.

Toplumda verilen esas mücadele sınıfsaldır. Bir cep hede sermayedarlar, diğerinde işçi sınıfı ve tüm emekçiler bulunmaktadır. Bütün sorunlarda olduğu gibi, eğitim sorununda da temelden çözümlene, ve hem de emekçilerimiz yararına bir çözümleme ancak bu esas mücadelenin başarıya ulaşmasıyla mümkün olacaktır.

O halde, yapılacak şey, mücadelenin esas taşıyıcısı olan işçi sınıfının örgütlenmesine çalışmak, onun örgütlerine kuvvet vermektir. İşçi sınıfının mücadelesiyle kaynaşamayan hareketler, ne kadar devrimcilikten dem de vursalar, toplumun temelinden değişmesi yönünde söshibi olamazlar. Öğrenci hareketlerini de bu açıdan değerlendirmek gerekir. Görevimiz, Öğrenci Birliklerindeki çalışmalarını bu temele oturtmaktır.

Yeni öğrenci arkadaşlardan bu yönden çalışmalar bekliyoruz."

engel olamayacaklardır. Bu arada, zaten geçim sıkıntısının da olan işçi ve emekçiler, kazançlarının yarıya düşmesiyle daha da zor şartlar içinde yaşamaya mecbur kalacaklardır.

"Kısa süreli çalışma" uygulayan bu firmalarda çalışan işçiler, yaptıkları toplantılarda firma sahiplerinin bu tutumlarını protesto etmeye başlamışlardır.

## Rheinfeld

Schulte ve Dickhoff çorap fabrikası patronları piyasayı saran kriz nedeniyle, mallarını satamadıklarını ileri sürüp 350 kadın işçiyi işten atmışlardır.

## BRAUNSCHWEIG

Braunschweig Türk Kültür Ocağı Ve Alman Demiryolları İşçileri Sendikası (G.d.E.D.) tarafından, demiryollarında çalışan Türk işçileri için tertip lenen gecede, işçi kardeşlerimize, sendikamızın kendilerine sağladığı faydalar, ve işverenin yaptığı haksızlıkların, sendika tarafından önlenişi hakkında bilgi verilmiş, Türk işçilerine sendikaya kayıtlı maları tavsiye edilmiştir.

Ayrıca tercümanların yaptıkları haksızlıkların giderilmesi için, bundan sonra işyerlerinde gelişigüzel tercümanların değil, sendika tarafından tayin edilen tercümanların işçi kardeşlerimize yardımcı olmaları kararlaştırılmıştır.

Dileğimiz, Türk işçilerinin bundan böyle sendikalara kayıt olarak, işveren tarafından haklarının yenmesine, ve her türlü haksızlığa karşı kendilerini korumalarıdır.

Braunschweig Muhabirimiz  
ZEKI DOĞAN

## ORTAK PAZAR

baş tarafı say.2.de

da iş aramaları bugünkü gibi ancak Türk İş Bulma Kurumu yoluyla olacaktır. Bu 6 yıl içinde ise, işsizler ordusunun sayısı öylesine artacaktır ki hiç bir Avrupa ülkesi bu işsizlere iş veremeyecektir.

Bir hükümetin vazifesi, emperyalizmin sömürsünü önleyerek ülkesinin sanayisini geliştirmek ve halkına KENDİ ÜL KESİNDE İŞ sağlamaktır. Demirel hükümetinin bunu kendiliğinden yapmasını bekleyemeyiz Ortak Pazar'a girişimizin Mec listen geçmemesi için, biz Türk emekçileri bütün ağırlı gımızı koymak zorundayız.

## GÜMRÜKLERE %50 ZAM

Bir yandan Ortak Pazara girip Avrupa tüccarlarına gümrük kapıları ardına kadar açılırken, öte yandan bizim ödeyeceğimiz gümrük vergileri ne yüzde 50 zam yapılmıştır. Yani bu durumda da Ortak Pazarın ekonomimize verdiği zarar, gene Avrupada çalışan işçilerin sırtından çıkarılacaktır.

## VİETNAM

Emperyalist Amerikan Hükümeti Kuzey Vietnam ve Kamboçyaya, bombalamaya devam etmiştir. Ha noy yakınındaki bir esir kampından Amerikan esirlerini kur tarmaya gelen helikopter filo su, kampa boş bularak, büyük bir bozguna uğramıştır. Emperyalistlerin agababası Nikson, Amerikan parlamentosun dan savaş bütçesi için, ek olarak 1,5 Milyar Dolar istemiştir. Bu paranın 500 Milyon Doları sadece Israil'e savaş yardımı olarak verilecektir.

Bütün bu paralar, ezilen halkların Milli Kurtuluş Mücadelesini yıkamayacaktır. Çünkü bu mücadeleyi, basta sosyalist devletler olmak üzere, bütün dünya emçileri desteklemektedir. Bağımsızlıklarını kazanan dünya ülkeleri, kapitalist olmayan yoldan, sağlam adımlarla sosyalizme doğru ilerlemektedir.



EZİLEN HALKLAR EMPERYALİZMI ER-GEÇ BOĞACAKTIR

## İTALYA

Kapitalist ülkelerde günden güne gelişen grevler, sınıf kavgasının ekonomik düzeyde gitgide keskinleştiğini ispatlamaktadır. Geçen hafta İtalya da Milano şehrinde 100 Bin metal işçisi greve gitmiş, lastik işçileri de kendilerine katılmıştır.

Demiryolu işçileri 1 Aralık tan itibaren greve gideceklerdir. 10 Aralıkta Sicilyada işçiler genel greve çağırılmışlardır. İngilterede 1 Milyon emekçi, sendikaları köstekleyici kanunlar hazırlayan tutucu hükümeti protesto için 8 Aralıkta greve gidecektir.

## FRANSA

Fransada tuz madeni işçileri, Uğine çelik işçileri, ve hava yolları personeli direnişlerine devam etmektedirler. Liman işçileri, liman tesislerinin özel teşebbüse devrini önlemek için 24 saatlik dört iş tar grevi yapmışlardır.

İşçi sınıfı, her ülkede devrimini yapıp kendi iktidarını kuruncaya kadar, grevler, sınıf kavgasının güçlü bir silahı olarak devam edecektir.

## AMERİKA'DA ENFLASYON

Emperyalist Amerikada paranın değerinin düşmesi olayı hızla devam etmektedir. Hayat pahalılığı bir sene öncesine göre yüzde 6 artmıştır. Doların alış gücü ise bir senede yüzde 3 düşmüştür. Endüstri üretiminde sadece Ekim ayında yüzde 3 bir azalma olmuştur. Ortalama ücretler de hızla düşmektedir. Yanlış makine işçileri arasında ve yanlış Ekim ayında 636 000 kişi işten çıkarılmıştır.

Başkan Nikson'un iktisadi politikası böylece iflas etmiş bulunmaktadır. Kapitalist ülkelerde kaçınılmaz olan bu iflasın bütün yükünü, Amerikanın 45 Milyon emekçisi taşımaktadır.

## GİNE

BATI AFRİKA'DAKİ GİNE ÜLKESİ 12 SENE ÖNCE BAĞIMSIZLIĞINA KAVUŞMUŞ VE SOSYALİZMİ HEDEF ALAN, KAPİTALİST OLMAYAN BİR GELİŞME YOLUNA GİRMIŞTİ. EMPERYALİZM, PARAYLA TUTTUĞU ASKERLERLE GEÇTİĞİMİZ HAFTA BU ÜLKEYE ÇIKARTMA YAPTI.

Özel kamplarda yetiştirilen ve çeşitli milletlerden olan bu haydutlar, yüzlerce silahsız Gine vatandaşını katlettiler.

Birleşmiş Milletlerin şiddetle kınadıkları bu saldırının arkasında yalnız Gine'nin eski sahibi Portekiz yoktur. Köhne ve zayıf Portekiz devletini, askeri ve iktisadi yardımlarla ayakta tutan, kışkırtan ve kullanan Nato'dur. Darbenin kurmay planı ise, tıpkı 61'de Kubada, 65'de Endonezya da, 66'da Gana'da, ve sonrada Mali'de olduğu gibi, Amerikan casusluk teşkilatı CIA tarafından hazırlanmıştır. Bunun başlıca taktikleri, dışarıdan çıkartma, ve içeriden darbendir. Gelgelelim, Gine'de girişilmek istenen karşı devrimci darbe, Gine hükümetinin uyanık davranması ve ilerici Afrika ülkelerinin dayanışması sonunda, hiç bir başarıya ulaşamadı.

Bugün Afrika'da, Birleşik Arap Cumhuriyeti, Cezayir, Gine, Kongo-Brayavil, ve Tanganika, sosyalizmi hedef alan, kapitalist olmayan bir gelişme yolumuzleyen ülkelerdir. Sudan Libya, ve Somali de yenu olarak bu yola gitmek üzeredirler. Emperyalizm'in bu ülkelere yaptığı saldırıları dikkatle izlemek ve gereken dersleri çıkartmak zorundayız.

## BERLİN

Batıberlin Alman Öğrencileri "Mart ayında Batı Berlinde yapılacak Senato seçimlerinde işçi sınıfının tek partisi olan Sosyalist Birlik Partisini destekliyoruz." demişlerdir ilk yardım olarak Parti için, 1000 Mark toplamışlardır.

Türkiye'de KURTULUŞ onbeş günlük işçi gazetesi-sayı 21 Sahibi:Avrupa Türk Toplumcular Federasyonu Sorumlusu Metin Gür Yazışma adresi :Türkiye'de Kurtuluş-TTO,1Berlin 21,Bandel str1 Fiati : 60 kuruş - 20 Pfennig- Yıllık Abone 20 T.L.-6 DM Baskı:Verlag-Druck West-Berlin,1 Berlin 31,Pfalzburger str. 20